

საქართველოს განცეთი  
შინის გვლესა წყით წყოსა თუღლიში.

Ho. 12.

ს ა ნ კ ტ ა ვ ტ ვ რ ა უ რ ე ს

უსაღესი პრანება

პრანის ვ • რიცხება

ჭიმივება

განრეხებულ წელანადთ სამასურით შეს-  
რ-ღესათვის ქვეთის მსუღრმის თბილისის  
ბილვის ჩაქვლავებელთ ვუშავეთებს & მადარებს  
ზოდოკ. ტრეკობა & უნტერ ატიტებს კრუსკოებს  
პრანბოტოლბა გურჩის გარნიზონის პოლში ;  
კარდონის ბილვის უნტერ-ვოლერს იუპუაქის  
პრანბოტოლბა ბაქის გარნიზონის პატრონი •

გარდმოიყვანებება

ატკანის გარნიზონის ბილვის პრანტრევი  
გაბაღვი ასტანის არმი სამსასურეთ ინგალთ  
გამანდაში •

ვარდ სპარებისათვის ღვინის ქაღალდისა.—

გ • ღსაწერად ნახვლობათ & გირამბის წე-  
რითა მამ-ღაა ველა ღასით ირმელატის  
თუინ ნაკლებათ ღსაწერად კანტრავტობა პირი  
ბაბა & შერიტეპითა წერილთა უოღლის გვა-  
ბასათა კვანობითა კავთა შირისა — კობი-

შინათვის უოველთ ნასკობისა სანუთთ პირიან  
თა ანდერპათა & მსტვეთა ამიანთა რიმედლიტა  
სამსამადლო ბეგლათან მივეკვიანა — ღა-  
საწერად უოღლისა გუარისა ვეჭილობისა წერ-  
თა უურცელზედ ირი შინალოთუნი შაქვი უუ-  
ლა •

ღ • ღვინის ღვინის ქაღალდისათვის  
ვაჭარათა & მალერო წიგნათვის •

ა • სავუბელსა ველა პანკრატისა გინა კატ-  
რისა განწესებრისა პრანტრეულ-პანს უოველთ  
თაიარტა რუსეთისა ვტრეტევე სხვათა ქვეუნისა  
იღბარა აღმის რიმედლობა აქვთ გარეგან &  
შინატან ვაჭარობანი • რათა აქვრეტთ სამარ-  
ნი ვაჭარობისათვის წიგნი • რიმედლიტა უოველთ  
სამარტოლთა გარჩევთა შინა შეწენარებ  
იქმნებან კანონიერ სანუთებუ & & მისამ  
უშეტვისთა მათისა დამტკიცეთათვის განიქვე  
ბის წიგნთა ამით ქონება არა სხუებ & რა-  
მელ ღვინის ქაღალდა ველა შემდგომისა სანი-  
თა •

ბ • წიგნი წოდებულნი დუბტ-ბუხ ურ-  
იწერებოდნენ ირის შინალოთუნის შაქვის უღლის  
ღვინის ქაღალდა ველა •

წიგნი წოდებულნი რეს-კონტრა ანუ  
შინაინარე ანტარისი (კონტრ-კურანტ) ქა-

დაღბის ზედა ათის შუკრის შავის ვულის ვურცელზე.

ნაძრუბას შინა ვ გარდახლებიხ ჯარნიშად ვინა განწესებულისა შავის ვინთ ხუთად.

წიგნნი წიღებულნი ვურნალი ჭ შემორიბლი ჭ კანისა სუთის შუკრის შავის ვულის ვურცელთა ზედა.

ე - წარუდგენელნიხათვს წიგნთასა სანის წელიწდის მიზინდარეზასა შინა ბეჟდის დასას. ზედა ჭ შავის შვსატანად ვარდა ვეჟოლანის წიღისა ჯარნიხისა დაშნაშეჟ მიჟეჟვის ხაშარ. თაღსა ჭ დასჯასა ვ რიშელთა განწესებულ ძის სიტკუთი მიჟეჟვისათვს.—

(ამისი შვსრულეა შვმდგომი იქმნება)

ჟუეღრი სხვანი ვანტორისა ვ ხევაჭრისა ჭ ვამანრის წიგნი თითო შუკრის შავის ვულის ვურცელს ქაღალდა ზედა.

შითხრობა ქალის შარიაშისა.

გ. სავაჭრო წიგნთათვს ჟარნიხისა გინა სხისი სხვაიბისატაში ხაკუთარა ღერბის ქაღალდა არ განწესდების ჭ ვაჟართ ხაშარ ჟევისათვის ნება მიეცემისთ მათ რიშელ უთველთა ამა წიგნთა იმ სხისთა რიგორდაც იგინი სადმე შეჟიღუ-ბენი არიან ჩვეულების ქაღალდზე რიშლისატ ჟარნიხანი უნდა იუენენ ჭ წარადგენდენ ხა-საშინთათა ჰლაგთა შინა ვ ხაღაც შემდგომად დათღისა ჭ ვურცელზედ ველ დაწერისა ვამო-რთმეჟითა ვანინიერის ღერბის შავისათა დასა-ვეჟდენ მათ ველა ბეჟდისა სხაშინთა შილატი-ხასა ჭ დანიშნვედენ მიღებულსა შავის ვულისა ალმანჯრითა ვაღალუშერნატორთა ჭ ღუბერ-ნის ხაშინდარბათა.

ტუბლის შვმენეარეზით ვედალ ვინაჟე მე-ის ადგელი ვ ხაღაც განეატარე ვამეჟილისა წა-ლაწადნი ჩვენა მასლაღად ნარნარისა ტულისა ვეთოლ მიჟეჟდისთ. არაღასავს იწურისა ამაშის დისა ჩემისა მე ვიუაჟე ათარშეთათა წლისა რიშელ-თა იმისმა ქმრისა შერთათა მიჟიუენა ვიღვე სამშობლს ხასლში ჭ რადგან ღვედ ვერ ჰხედებდა ჩემს უცხოს ქვეუანაში ვაშვასა ხაღაც მამიდა უნდა წახუ-იუთ თავისი ქმრით. მასხაუხაროტარ ხამეუსარო იუთ იმხთვს ჩემთან მიშორება ჭ მასხაუხაროტარ პაღთ ჩემი თავი იმას ქელიღამ ვამისტატარაოღე-ნმა თთიღემ ვართად ვაიარარნიმ მე აღარ შემეღლა თამაშობა დაშენუო ჭ ვიქრი დაშეჟარტა ვ არ მსწრალიბდ ჭ მართლად ჩქარა ვერ შეგწეჟიშე ამა დაშინებასა სამსიარლისა ვართად ვიუგნასა შინა დათასა ვ ჭ შენ თვთ იღი სავაჭროლ-ჯაროლინაჟე რიგარ სმინად მივარგინებო ხოლმე ჩემს ვეთოლ მიჟეჟდის ჭ უთველს წავს შასი ხა-სელი ჩემის სულისა შირის განადგომებო მარ-სა უთღისა მიხთვს ვ რამაც სოღელსა შინა არს ვეთოლი ჭ მშეინიერი ვ სანე მიხი შეიქმნა ჩემთვს მატალოად ღვედთ ვეთოლ მიჟეჟდისა ვ შენ იღი ეხეჯე რიგარ მშობლის სხლში და რიშელი ვიუაჟე მე უთველთვს თთიქმის უსილ-ღ ჭ რიგარც მიხამან ჩემთან რიშელთა ჩემის

ღ. ჟუეღრის ქაღალდითა შინა ვაჟართ წიგნეჟი ბეჟდის დასმისა ჭ ღერბის შეგანისათვს წარვე-გინებთან ქაღალქის თავთატან უეჟდის სხაშინ-თა შინა ჭ ქველიწერითა უეჟდის ხაშინდარისა ჭ ქაღალქის თავისათა დანიშნეზის მათ ველა რიშელთა ვურცელთისა ჭ ვამორთმეჟისა შავის ვულისა დასმითა უეჟდის სხაშინთა ბეჟდისა.

ჟ. წარუდგენელნიხათვს წიგნთასა დასასშვლად ბეჟდისა ჭ შვსატანად შავის ირის წლას ში-



საუცხის მიხედვით ღირსეულად უყვარდა მე უ-  
 ზეტეს ყოველითა შვილის შვილითა თუბთ ვაჟთა  
 ჭკადითა და მეთათ მეტეს წელიწადნი მიმოყვანა  
 თაყვისთან წვეშად მოხუცებულებისა თვისიხა. —  
 იათ წელიწადნი და იმ დროდამ, როდესაც მათთან  
 გარდევსახლბო ჩემს გულს პლიერ ხურდა ახლ-  
 ად აქაურის ადგილის ნახეთა; ზამთარე ჩემს  
 განამხობარულებულად შერთან დაშორებისგან  
 ჩემი დაუთავებელი და სამსახურის საქმეებზე რიმი  
 მივიღება წვედამხუცებულსაგანთ, მიანდომი ჩემი წა-  
 მთავრება თაყის თანამოგზაურად! იქ კარდინდამ  
 ვითარი მოგვის პლი აქვთ ჩვენიველ ტუბილთა  
 მოგონებთა იმ სანტიგარის ჭამისათვის და იქსტად  
 დამტუბულობთ ჩვენი უყურადღებელითა მოხუცე-  
 ბითა! რა უნდა იყოს მეტი მსიარულისა, უნრუნ-  
 ველსა უწყალობამდე მსტავის ცხოვრებისა სან-  
 მოთხისა სიველით იქ კარდინდამ რამსათვის  
 მოგვიყავს სიღმე უნებურად მწუხარება და როდესაც  
 ცუცხრანდება სხეთა ჭამისა უწყალოვნება და  
 ვიქნი უმწიფლობისა. —

სიველი მიყვარდა ძარის იყარით: უყრისი  
 ჩემი ზიანა იქველს მავსულს დაქუთხს სიღმე აქ  
 ირის ვერძითა და ამისთვის აქ სახლის ავეჯუ-  
 ლობის ნაბეჭება არ აჩინს. — ტლი რიღმე  
 ვეღური განმარდა; მატრამ მე ვიღვე ვიტან  
 ყოველი პილივი და ყოველი შესაქცევიდატი;  
 ასე ტანმე ვიხივნი იმ ადგილის პატარა ნა-  
 წლით; რიღმეტ უწინ ჩემად ვეწოდდი და რი-  
 შვილი მისხრებდა მე უმეტეს ვიღვე სხეთს საუ-  
 როლ; აქ აქატა დგას ვიღვე ბუქის ვარდისა  
 რიშვილი მამუტა მე აღლამარ; თანამიარმან  
 უმწიფლობისა ჩემისა შექცევათა შინა და რი-  
 ლისათა პირველი უწყალო იყარითი მე ვეიოლსა  
 მიმიღასა ჩემსა მის დაბადების, დღეს — ცისის  
 ითსებრი უწინდებულადე დამხვდა; მატრამ იხეთ  
 ვეღარ ვინავე რიშვილითა თაყითა თუქით ყოველსა  
 ხუარდარტუბივდა, უმარმის ტარმთა თაყისა ტარმ-

რეღმედ კეთილ დღესათა; ყოველი რაც რი-  
 ვებან მამიღას კეთილბობისა და პერნიტებისათვის  
 უმართასა, ან უვეე მოშლილარისა. — ამან  
 მეტად შემიწუნსა, ზიანსაც მისხტანის ტულით  
 ვწინიან, განხვეწეული ამისი მეუღლე აქაურს სან-  
 სიში დაბადებულა იყო აქ გამდიდარე და აქ  
 მივიღე ქარდინის ვურთხევა და ჩვენი ვამირდით  
 აქ დავიუბას ვრთხილველ მეტს არა და შეღვ-  
 მად წასიღას ნ. სამსიარულითა ცხეთსა შინა დერ-  
 ტლისისა, რიშელსაც ჩვენი და ვიკებატევენი. და  
 მატრამ მე ზიან ჩემს დავეთხოვე და ადგილს  
 სამყოველად იმის დაბრუნებამდე; რიმი მივი-  
 გინება სიღმე იმ მწვენიერსა და დაუკრებელს  
 დროსა და შინ ჩემი თავიებდნარად შერატხილ-  
 მატეს.

მიმიტევე? მე უნდა მივიღე ცლესთ ჭისების  
 ხანასხეთა და სიღმე სწორად ვეწვიულარ ჩემს მან-  
 მიღასთან; როდესაც იმ მივიღობ სიღმე სხე-  
 ული შეხატეველად და მწუხარეთნუგეშის სხე-  
 ვილად და სხურველი ვარდინდამ? ვინ იქნება  
 იმისი მსტავისი მე ატრე მღიარისი არაქარა და  
 რიმი იმსტავით შევიპოო სანწალღებულთა ვამართ-  
 ვა, გლასათა სამუშაო მიიღვეთა მისად სიღმე  
 ბედნიერი ტახტად; მატრამ თითოეულსა კატს  
 თითო ხანშეალ მღვიმარვითასტა შინა არა  
 აქვს ნაველუკება შემთხვევათა შინა რათა  
 სანტეხილუკეთის მოყვასისა ყოველგან მხოვეს იგი  
 მიწველულთა ტულთა მკურნალებისა. მოთოველთა  
 მხოვეს შესახველთა, რიშვილითა მოთხივენი  
 ტრეშითა თანდომისათა მხოვეს ხულითა მწიქრი-  
 ვისა სიყვარულის მწუწურვითა და მეტ ტულთა  
 მიყვანს კატნი ვარდინდამ თუშეადა ხანშეხ-  
 როდ ჩემად ვეჭრანბან რიშვილ მათთან დასასხ-  
 ლეველად მატეს მე რადაც ნაველუკეანება. —  
 ვამითავან დაშორებისა ჩემისა მიმიღასთან და მე  
 შემიწუნებულადე ამან მიწვივით ვერა ვარ მე  
 მხვ და ტამბეღავი მწველუკეთაში და ვეწ ვარად

მომავალ სულს ჩემსა; & ჩემის თავის შეწყუ-  
ნა არეული —

შეცდეს, ხანთოვრული უმარელობისა ჩემისა  
წელიწადთა გრგობისაგან წინასწარ აღნიშნულ  
ანს მისთვის, & რათა გზნაღიუმის ჩემ წინის  
სინამდლე მვირ უნათა მოგონებათა. ვაშახის  
ვინათა თინა ჩემსა შემთხვევით ჩაწული ძრის  
კლვე ვნთი ვინა, & რიშლინაყ ვეოლ — ერისა  
ღღ — სინს განამსიარულებს სულსა ჩემსა. მე  
ვნანული სოღე გლვს — კით სანღებსა; მაგრამ  
მე შევრთ ან ვანსიშლი — & ვინდა სუვევლანი  
ვერცვი მოიგინებლენ სოღე მაშისა; & მაგრამ  
ხადატ წარსთქვეშდენ მიხს სანღს; მეს მითხე-  
ნვოდა იგი გრწნიობითა განშადღებულებისა მად-  
ღობისათა. —, იყოთ ვანი, მიხსრა მე ვრამა  
პერწა ვატმა, & იმ იყოთ ღრო, & რიღესატ ცო-  
სლი იყო ვიღვე მოხუცებული პატრონი, & რიღე-  
სატ უმარეული პატრონები & პატრონის კეთილი  
ქალი სულ ერთად ცხთენებლენ ცისეშია; & ვი-  
ხა, გ-ლი დამომებული შეწინდა; & ის გაბეკით  
მათთან მივიღოდა; & მათთან უმწესბარვოდ  
გამიგოდადით ანდა იკვამბადარ ვარტი ვტი ძრის  
მაგრამ მარწმარეული იხივ მაშინ ატყალი — ძრის  
ამახიბაში & იმ შემოვიდა უმარეული სუთოდ

რამეული დედაპატი & მე რამ დამინახა,  
მოვიკრდა კარებთან დღატა; & მაშინ უთხრა  
პერწაკატა წინწამოღე; მარტარიტე რისა გეში-  
ნთან ვს, ხომ პატრონის უღო მარამ ძრის რამ  
მაშინ იღატ სოღე ცისეში ქატატონს ეილღე-  
მინახთან. — შენ ხომ ამახთან სშირდ გითა-  
მაშინა პატარაობისა; ცოტას გვიამბოს სოღე  
თქვენ იქ უოვას. — სხარტლის გამეოვლებით  
პოვოდა ჩემთან დედაპატი კელს მავოცა &  
მიოხრა მარტა კელარ მენთა მარტა-  
რატასა; & მეც მაშინვე მომავი-  
და & ის იყო ჩემი ერთგული შემწე უოველ-  
თის ჩემთან პატრი მუშაობდა & დიად უ-  
ვარდა; მე პოურ მამა მისი ნახვა & ვეოთხე  
აქლანდელი მიხი მღვინამდვობა; იმან შეუერთებს  
ქინად მოამახსუნე ვატა & რამღობამე პმოღენ  
იყო იგია დედა წითელკუიანის პატრონა. მე  
წაველ მახთან სანღში, მსურდა მიხს ემარე-  
ლის ნახვა; ვმარედ ეილამარეოთ უოველვე უო-  
ვლისათვის & სად ცხოვრებს ანდა პატრონი ძილდით  
მეთთან მარტარიტამ რიშელიც თქვენა სშირ-  
დამარეობდა ცისეში თათისის ისტატობით. —

(ამისი შემწეობა შემდგომში იქმნება)